

À une séance ordinaire du conseil de la susdite municipalité tenue à l'édifice municipal, le lundi 7 août 2017 à 20 h 00, sont présents les conseillers (ères) suivants (es):

Messieurs les conseillers Alexandre Provost, Bernard Rousselle et Laurent Patenaude ainsi que mesdames les conseillères France Quintin Blum et Catherine Cardinal, sous la présidence de monsieur Yves Barrette, maire suppléant.

Sont aussi présents: la directrice générale et secrétaire-trésorière madame Michèle Bertrand, le directeur du Service de sécurité incendie, monsieur Benoît Brodeur, l'inspectrice municipale madame Louise Nadeau, la secrétaire madame Carine Gamache ainsi que quatre (4) citoyens.

Monsieur Luc Mercier, maire est absent.

1. Ouverture de la séance

Les membres présents à l'ouverture de la séance formant quorum, l'assemblée est déclarée régulièrement constituée par le maire suppléant, monsieur Yves Barrette.

17-08-200 2. Adoption de l'ordre du jour et déclaration d'intérêts

- 1. Ouverture de la séance
- 2. Adoption de l'ordre du jour et déclaration d'intérêts
- 3. Adoption du procès-verbal
 - 3.1 Procès-verbal du 3 juillet 2017
- 4. Présentation du rapport financier 2016 par monsieur Gérard Berleur, CPA auditeur,
 - 4.1 Dépôt du rapport financier 2016
- 5. Rapport des comités
 - 5.1 Service de l'inspection
 - 5.2 Service de sécurité incendie
- 6. Rapport sur les plaintes
- 7. Correspondance
- 8. Période de questions
- 9. Présentation des comptes et engagements de crédits
 - 9.1 Facture de Tennis MAPA deuxième couche d'acrylique sur les terrains de tennis 9.2 Facture de MSA Infrastructures selon le contrat d'achat pour le 458, rue Saint-Denis
 - 9.3 Facture de B. Frégeau pour le raccordement concernant le lot 5 421 715, rue Industrielle
 - 9.4Les Consultants S.M. Recommandation de paiement no.2 poru le pavage des rues Boulais, de la Chute et divers travaux
 - 9.5 Aide financière installation septique dossier no. 2015-08
 - 9.6 Conciliation des revenus-dépenses 2016 vers le Fonds des matières résiduelles
 - 9.7 Conciliation des revenus-dépenses 2016 vers le Fonds des loisirs
- 10. Affaires nouvelles
 - 10.1 ADMINISTRATION
 - 10.1.1 Adoption de la révision budgétaire de l'Office municipal d'habitation pour l'année 2017
 - 10.1.2 Appel d'offres par invitation pour l'achat d'une génératrice
 - 10.1.3 Fonds pour la subvention des installations septiques
 - 10.1.4 Réserve pour les programme TECQ, PIIRL et autres projets
 - 10.1.5 Inscription au Congrès de la Fédération québécoise des municipalités (FQM)
 - 10.1.6 MMQ Recommandations suite à l'inspection des bâtiments municipaux
 - 10.2 LOISIRS ET CULTURE
 - 10.2.1 ARÉNA DE BEDFORD Adoption de l'addenda no. 2 concernant l'entente intermunicipale pour la fourniture de services et l'utilisation de l'aréna
 - 10.2.2 Programmation des cours automne 2017
 - 10.3 SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE
 - 10.3.1 Renouvellement de l'entente avec la Régie intermunicipale de Mont-Saint-Grégoire et Sainte-Brigide-d'Iberville pour l'année 2018
 - 10.4 URBANISME

- 10.4.1 Offre de services professionnels de CIME Haut-Richelieu concernant l'accompagnement dans le cadre d'une démarche de reconnaissance de Réserve naturelle en milieu privé
- 10.4.2 Avis de motion d'un règlement sur le prélèvement des eaux et leur protection et demande de dérogation
- 11. Deuxième période de questions
- 12. Divers
- 13. Levée de la séance

Il est proposé par monsieur Bernard Rousselle, appuyé par madame France Quintin Blum et unanimement résolu d'adopter l'ordre du jour tel que présenté, tout en gardant le point "Divers" ouvert.

3. Adoption du procès-verbal

17-08-201 Procès-verbal du 3 juillet 2017

CONSIDÉRANT QUE le procès-verbal a été transmis aux membres du Conseil dans les délais prescrits pour qu'ils en fassent lecture;

CONSIDÉRANT QUE les membres du Conseil ont individuellement pris connaissance du procès-verbal de la séance ordinaire du 3 juillet 2017;

CONSIDÉRANT QUE ceux-ci renoncent à la lecture du procès-verbal;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par monsieur Laurent Patenaude, appuyé par madame Catherine Cardinal et unanimement résolu d'adopter le procès-verbal de la séance ordinaire du 3 juillet 2017 tel que rédigé.

4. Présentation du rapport financier 2016 par monsieur Gérard Berleur, CPA auditeur, CA

Monsieur Gérard Berleur, CPA auditeur, CA présente le rapport financier de la municipalité pour l'année 2016.

17-08-202 <u>Dépôt du rapport financier 2016</u>

Il est proposé par monsieur Laurent Patenaude, appuyé par monsieur Alexandre Provost et unanimement résolu d'accepter le dépôt du rapport financier pour l'année 2016 par madame Michèle Bertrand, directrice générale.

5. Rapports des comités

Association des loisirs

Madame Catherine Cardinal informe le conseil qu'un film sera projeté à l'extérieur au Pavillon des loisirs ce samedi le 12 août 2017.

Monsieur Alexandre Provost mentionne qu'une nouvelle activité de financement aura lieu au mois de novembre et que celle-ci sera différente de la Soirée casino. Une soirée vin et fromage a été retenue.

Comité de la Politique familiale

Madame France Quintin Blum informe le conseil qu'une consultation publique aura lieu prochainement concernant la coopérative de santé à Saint-Alexandre. Également, une rencontre avec madame Robillard a eu lieu dernièrement et elle offre son expérience dans ce domaine. La Fabrique est toujours intéressée à nous louer le presbytère.

Centre d'entraide régionale d'Henryville

Monsieur Bernard Rousselle informe le conseil que Fruigumes fonctionne très bien et qu'ils ont de bons commentaires à ce sujet. Également, le centre d'entraide est nouvellement propriétaire de leur nouveau local et ils y emménageront à l'automne 2017.

Service de l'inspection

Madame Louise Nadeau, inspectrice donne rapport des permis du mois de juillet 2017 totalisant 22 permis d'une valeur approximative des constructions de 558 200 \$.

17-08-203 Scarification des dos d'âne par Construction SRB

Il est proposé par madame Catherine Cardinal, appuyée par madame France Quintin Blum et unanimement résolu d'accepter l'offre de service de Construction SRB pour la scarification de deux (2) dos d'âne de 50 pieds et de deux dos d'âne de +/- 20 pieds au montant de 325 \$ de l'heure + 1 heure (minimum 5-6 heures) excluant la brosse mécanique et le camion d'eau.

17-08-204 Remplacement du ponceau sur la montée Lacroix

Il est proposé par madame France Quintin Blum, appuyée par madame Catherine Cardinal et unanimement résolu de procéder aux démarches en vue de remplacer le ponceau sur la montée Lacroix, selon les recommandations de monsieur Joël Gauthier, ingénieur.

17-08-205 Offre de services de Lignes Maska pour le lignage des rues municipales

Il est proposé par monsieur Laurent Patenaude, appuyé par monsieur Alexandre Provost et unanimement résolu d'accepter l'offre de services de Lignes Maska pour le lignage des rues municipales au montant de 21 054,23 \$ taxes incluses.

17-08-206 Offre de services de Peinture St-Pierre

Il est proposé par madame Catherine Cardinal, appuyée par monsieur Bernard Rousselle et unanimement résolu d'accepter les soumissions de Peinture St-Pierre pour peindre le Pavillon des loisirs au montant de 3 564,23 et peindre l'estrade au montant de 4 024,13 \$, totalisant un montant de 7 588,36 \$.

Service de sécurité incendie

Monsieur Benoît Brodeur donne rapport des sorties pour le mois de juillet 2017 comptabilisant deux (2) sortie incendie et entraide ainsi qu'un appel premiers répondants. Un exercice d'évacuation sera effectué au Centre de la petite enfance Le champ des rêves au cours du mois d'août.

Il nous informe également que dans le cadre de sa stratégie de prévention des incendies et afin d'inciter la population à adopter des comportements sécuritaires, le ministère de la Sécurité publique publie chaque mois des capsules de prévention et le slogan du mois d'août est le suivant: "Les boîtes à fleurs ne sont pas des cendriers! ".

6. Rapport sur les plaintes

Monsieur Yves Barrette dépose au conseil le rapport des plaintes du mois de juillet 2017.

7. Correspondance

17-08-207 <u>Lettre de félicitations à monsieur Mathieu Choinière</u>

CONSIDÉRANT QUE l'organisme Excellence chez nous nous a envoyé leur rapport d'activité et nous a informé que monsieur Mathieu Choinière, résident de Saint-Alexandre, participera aux Jeux du Canada 2017 dans la catégorie Soccer masculin qui auront lieu du 7 au 12 août prochain;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par madame Catherine Cardinal, appuyée par monsieur Laurent Patenaude et unanimement résolu d'envoyer une lettre de félicitations à monsieur Mathieu Choinière, participant au Jeux du Canada 2017 et lui souhaitant bon succès dans sa carrière.

8. Période de questions

Questions adressées à monsieur le maire:

Monsieur Luc Labrie:

- Demande une réponse concernant le dossier de crédit de taxes de ses enfants.

Monsieur Robert Bourgeois:

 Apporte une soumission pour la construction de la Croix Sainte-Marie et présente son projet au conseil.

Monsieur Gabriel Daudelin:

- Ou est situé la croix de monsieur Marion?

17-08-208 9. <u>Présentation des comptes et engagements de crédits</u>

Il est proposé par monsieur Laurent Patenaude, appuyé par madame Catherine Cardinal et unanimement résolu d'autoriser les dépenses et d'accepter le paiement des comptes tels que présentés, les prélèvements automatiques, les chèques salaire, Visa Desjardins carte affaires, UV mutuelle et la MRC du Haut-Richelieu, effectués au cours du mois le tout représentant les déboursés suivants:

Chèques fournisseurs	78623 à 78706	pour	292 659,42 \$
Prélèvements automatiques	2725 à 2757	pour	117 238,82 \$
Chèques salaire	6539 à 6592	pour	31 742,56 \$
MRC du Haut-Richelieu		pour	23 381,67 \$
Visa Desjardins		pour	392,44 \$
UV Mutuelle		pour	3 562,48 \$

17-08-209 <u>Facture de Tennis MAPA pour la couche d'acrylique sur les terrains de tennis</u>

CONSIDÉRANT le projet de mise aux normes et de rénovation des terrains de tennis et modules de jeux dans le cadre du Programme de soutien aux installations sportives et récréatives - phase III;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par madame Catherine Cardinal, appuyée par monsieur Laurent Patenaude et unanimement résolu d'autoriser le paiement de la facture de Tennis MAPA comprenant la deuxième couche d'acrylique sur les terrains de tennis de la municipalité au montant de 15 935,54 \$ taxes incluses et que celle-ci soit payée par le projet.

17-08-210 <u>Facture de MSA Infrastructures selon le contrat d'achat pour le 458, rue Saint-Denis</u>

Il est proposé par monsieur Laurent Patenaude, appuyé par monsieur Bernard Rousselle et unanimement résolu d'autoriser le paiement à madame Carole Mercier pour le stationnement du 458, rue Saint-Denis, selon le contrat d'achat du lot du CPE et une partie de la facture de MSA Infrastructures au montant de 13 869,08 \$ et que 11 750,73 \$ net soit payé par le Règlement d'emprunt et 2 118,35 plus taxes soit payé par le surplus accumulé non affecté.

17-08-211 <u>Facture de B. Frégeau pour le raccordement concernant le lot 5 421 715, rue Industrielle</u>

Il est proposé par monsieur Alexandre Provost, appuyé par madame France Quintin Blum et unanimement résolu d'autoriser le paiement de la facture de B. Frégeau & fils inc. pour le raccordement concernant le lot 5 421 715, rue Industrielle au montant de 8 048, 25 \$ taxes incluses, payé à même le surplus accumulé non affecté.

17-08-212 <u>Les Consultants S.M. - Recommandation de paiement no. 2 pour le pavage des rues</u> Boulais et de la Chute et divers travaux

Il est proposé par monsieur Bernard Rousselle, appuyé par madame France Quintin Blum et unanimement résolu d'accepter la recommandation de paiement no. 2 de monsieur Joël Gauthier, ingénieur de Les Consultants S.M. inc. pour le pavage des rues de la Chute et Boulais et divers travaux à MSA Infrastructures inc. au montant de 21 937,14 \$ taxes incluses:

Le montant de 5 246,99 \$ payé selon la répartition établie à la résolution 17-07-196;

L'ordre de changement pour le rang Ste-Marie au montant de 16 690,15 \$ payé à même le fonds réservé pour voies publiques.

17-08-213 Aide financière - installation septique, dossier no. 2015-08

Il est proposé par madame France Quintin Blum, appuyée par monsieur Bernard Rousselle et unanimement résolu d'accorder l'aide financière pour l'installation septique, dossier #2015-08 au montant de 14 256,91 \$, payé par le Règlement d'emprunt no. 16-308.

17-08-214 <u>Conciliation des revenus-dépenses 2016 vers le Fonds des matières résiduelles</u>

Il est proposé par monsieur Laurent Patenaude, appuyé par monsieur Alexandre Provost et unanimement résolu d'autoriser un transfert du Fonds des activités de fonctionnement au Fonds des matières résiduelles au montant de 22 708 \$ représentant la conciliation des revenus sur les dépenses au 31 décembre 2016.

17-08-215 Conciliation des revenus-dépenses 2016 vers le Fonds des loisirs

Il est proposé par monsieur Laurent Patenaude, appuyé par madame France Quintin Blum et unanimement résolu d'autoriser un transfert du Fonds des activités de fonctionnement au Fonds des loisirs au montant de 15 832,34 \$ représentant la conciliation des revenus sur les dépenses au 31 décembre 2016.

17-08-216 Soumisson pour la construction de la Croix Ste-Marie

Il est proposé par monsieur Alexandre Provost, appuyé par monsieur Bernard Rousselle et unanimement résolu d'accepter l'offre de services de monsieur Robert Bourgeois pour la construction de la croix du rang Sainte-Marie au montant de 1 200 \$ excluant le transport et l'installation.

10. Affaires nouvelles

<u>ADMINISTRATION</u>

17-08-217 <u>Adoption de la révision budgétaire de l'Office municipal d'habitation pour l'année</u> 2017

Il est proposé par monsieur Bernard Rousselle, appuyé par monsieur Alexandre Provost et unanimement résolu d'adopter la révision budgétaire au montant de 2 872 \$ et de payer la différence au montant de 90 \$ à l'Office d'habitation de Saint-Alexandre pour l'année 2017.

17-08-218 Fonds pour la subvention des installations septiques

Il est proposé par madame France Quintin Blum, appuyée par monsieur Laurent Patenaude et unanimement résolu d'autoriser l'utilisation du budget prévu de 5 000 \$ pour le Fonds de la subvention des installations septiques.

17-08-219 Réserve pour les programmes TECQ, PIIRL et autres projets

Il est proposé par madame Catherine Cardinal, appuyée par monsieur Alexandre Provost et unanimement résolu de créer une réserve pour les projets financiers TECQ, PIIRL et autres, tel que décrit ci-dessous:

Équipements génératrice	75 000,00 \$
Stationnement rue Boulais/Terrain industriel	45 000,00 \$
Rang Sainte-Marie et ponceaux	156 326,13 \$
8 ^e rang	141 265,00 \$
Rang Kempt	62 500,00 \$
Rue des Prés et des Champs	13 752,58 \$
Subventions installations septiques	5 000, 00 \$
Agrandissement du réservoir d'eau potable	31 000,00 \$
Équipements de loisirs	45 000,00 \$
Tennis et modules de jeux	56 822,66 \$
TOTAL	631 666,37 \$

17-08-220 <u>Inscription au Congrès de la Fédération québécoise des municipalités (FQM)</u>

Il est proposé par monsieur Laurent Patenaude, appuyé par monsieur Bernard Rousselle et unanimement résolu d'inscrire monsieur Luc Mercier, maire, la directrice générale madame Michèle Bertrand ainsi que le conseiller monsieur Yves Barrette et la conseillère madame Catherine Cardinal au congrès de la Fédération québécoise des municipalités pour l'année 2017 au montant de 760 \$ par personne et que leurs frais d'hébergement et de déplacement soient remboursés.

17-08-221 MMQ - Recommandations suite à l'inspection des bâtiments municipaux

Il est proposé par monsieur Alexandre Provost, appuyé par monsieur Laurent Patenaude et unanimement résolu d'accepter les recommandations de la Mutuelle des municipalités du Québec (MMQ) suite à l'inspection des bâtiments municipaux de Saint-Alexandre et de transmettre au Club de tir Josée la section qui les concerne.

LOISIRS ET CULTURE

17-08-222 ARÉNA DE BEDFORD - Adoption de l'addenda no. 2 concernant l'entente intermunicipale pour la fourniture de services et l'utilisation de l'aréna

CONSIDÉRANT QUE la municipalité de Saint-Alexandre â dûment ratifié *l'Entente* intermunicipale pour la fourniture de service et l'utilisation de l'aréna de Bedford le 7 juillet 2016;

CONSIDÉRANT QU'Henryville a pris connaissance de l'Entente et qu'elle souhaite y adhérer;

CONSIDÉRANT QUE la municipalité de Saint-Alexandre ne s'objecte pas à l'adhésion d'Henryville à ladite Entente;

CONSIDÉRANT QUE, pour intégrer Henryville à l'Entente, des ajustements doivent y être apportés;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par monsieur Bernard Rousselle, appuyé par madame France Quintin Blum et unanimement résolu;

D'ACCEPTER l'ADDENDA no. 2 de *l'Entente intermunicipale pour la fourniture de service et l'utilisation de l'aréna de Bedford comprenant la modification des paragraphes suivants:*

Article 1:

À l'article 3 de l'Entente, la deuxième phrase de la définition de « Partenaire » est supprimée.

Article 2:

Le paragraphe a) de l'article 5 est abrogé.

Article 3:

La dernière phrase de l'article 7 est supprimée.

Article 4:

La section « Particularités liées à Henryville » de l'article 12 est supprimée.

QUE le maire Luc Mercier et la directrice générale Michèle Bertrand soient autorisés à signer pour et au nom de la municipalité de Saint-Alexandre le document de l'ADDENDA no. 2.

17-08-223 Programmation des cours - automne 2017

CONSIDÉRANT QUE la municipalité a pris en charge les activités des cours offerts à la population;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par monsieur Alexandre Provost, appuyé par monsieur Laurent Patenaude et unanimement résolu d'accepter la programmation des cours pour l'automne 2017, préparée par madame Odile Gauvin, coordonnatrice des loisirs.

SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE

17-08-224 Renouvellement de l'entente avec la Régie intermunicipale de Mont-Saint-Grégoire et Sainte-Brigide-d'Iberville pour l'année 2018

CONSIDÉRANT les ententes intermunicipales intervenues entre la Régie intermunicipale d'incendie de Mont-Saint-Grégoire et Sainte-Brigide-d'Iberville et diverses municipalités concernant la prévention incendie;

CONSIDÉRANT QUE la Régie intermunicipale d'incendie a avisé par écrit la municipalité qu'elle avait l'intention de continuer à leur offrir les services d'un technicien en prévention incendie (TPI) pour l'année 2018 et que les conditions de renouvellement de l'entente ont été communiquées à la municipalité au mois d'août 2017;

CONSIDÉRANT QUE, pour la période du 1er janvier au 30 juin 2017, la Régie intermunicipale d'incendie a examiné les revenus et les dépenses générés par ces ententes et a constaté qu'ils s'avéraient à peu près équivalents;

CONSIDÉRANT QUE l'indice des prix à la consommation (IPC) pour la province de Québec, de mai 2016 à mai 2017 est de 0,7 % mais qu'une hausse de l'IPC est anticipée au cours des prochains mois;

CONSIDÉRANT QUE le véhicule (Nissan Sentra 2010) utilisé par le technicien en prévention incendie pour son travail devra être remplacé à moyen terme;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par monsieur Laurent Patenaude, appuyé par madame France Quintin Blum et unanimement résolu:

QUE le tarif horaire du technicien en prévention incendie sera augmenté de 2 % et fixé comme suit (montant forfaitaire):

• 46,69 \$ l'heure pour la municipalité de Saint-Alexandre;

QUE le tarif pour les frais de déplacement aller-retour demeurera fixé à 0,57 \$ le kilomètre pour la municipalité de Saint-Alexandre, établi comme suit:

• 26,5 km x 0,57 \$ = 15,10 \$ donc 15.00 \$;

QU'aucun frais ne seront facturés pour les déplacements sur le territoire de la municipalité de Saint-Alexandre.

<u>URBANISME</u>

Offre de services professionnels de CIME Haut-Richelieu concernant l'accompagnement dans le cadre d'une démarche de reconnaissance de Réserve naturelle en milieu privé

Il est proposé par madame Catherine Cardinal, appuyée par madame France Quintin Blum et unanimement résolu d'accepter l'offre de services professionnels de CIME Haut-Richelieu concernant l'accompagnement des propriétaires dans le cadre d'une démarche de reconnaissance de Réserve naturelle en milieu privé au montant maximal de 4 599 \$ taxes incluses (banque de cent heures à un taux horaire de 40 \$).

Avis

Avis de motion d'un règlement déterminant le rayon de protection entre les sources d'eau potable et les opérations visant l'exploration et l'exploitation d'hydrocarbures dans le territoire de la municipalité de Saint-Alexandre

Avis de motion est, par les présentes, donné par le conseiller monsieur Bernard Rousselle qu'à une séance subséquente du Conseil municipal, un règlement déterminant le rayon de protection entre les sources d'eau potable et les opérations visant l'exploration et l'exploitation d'hydrocarbures dans le territoire de la municipalité de Saint-Alexandre, sera adopté.

11. Deuxième période de questions

Questions adressées à monsieur le maire:

Monsieur Gabriel Daudelin:

- Félicitations pour le bon travail de fauchage et débroussaillage des fossés municipaux.

12. Divers

17-08-226 <u>Autorisation de kiosques commerciaux pour St-Alex en feux</u>

Il est proposé par madame Catherine Cardinal, appuyée par monsieur Laurent Patenaude et unanimement résolu d'autoriser les kiosques commerciaux sur le terrain des loisirs pour le festival St-Alex en feux qui aura lieu du 8 au 10 septembre 2017 et une demande devra être effectuée dans les délais prescrits pour les prochaines années.

17-08-227 13. Levée de la séance

Il est proposé par monsieur Laurent Patenaude et unanimement résolu que l'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 21 h 54.

Certificats de crédits

La directrice générale et secrétaire-trésorière certifie que des crédits sont disponibles pour les dépenses autorisées à la présence séance.

Yves Barrette

Maire suppléant

Michèle Bertrand